

نام و نام خانوادگی: .....

مقطع و رشته: **دوازدهم**

نام پدر: .....

شماره داوطلب: .....

تعداد صفحه سؤال: ۳ صفحه

جمهوری اسلامی ایران

اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران

اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۶ تهران

دبیرستان غیردولتی سرای دانش واحداحفاظ

آزمون پایان ترم نوبت اول سال تحصیلی ۱۴۰۳-۱۴۰۲

نام درس: **عربی**

نام دبیر: آقای رحیمی

تاریخ امتحان: ۱۱ / ۱۰ / ۱۴۰۲

ساعت امتحان: ۸ صبح / عصر

مدت امتحان: ۷۵ دقیقه

ردیف	سوالات	بارم
<b>مهارت واژه شناسی ۲ نمره</b>		
۱	<p>ترجم الكلمات التي تحتها خط :</p> <p>(الف) تَحَدَّثَ القرآن عن صراع الأنبياء أقوامهم الكافرين .</p> <p>(ب) ... كأنهم بُنيانٌ مرصوص .</p> <p>(ج) إن رجلى تُؤلمنى .</p> <p>(د) كانت سيارتنا مُعطلَّة .</p>	۱
۲	<p>اكتب المطلوب منك :</p> <p>(الف) مفردُ <b>الآلهة</b> :</p> <p>(ب) الكلمة الغريبة : ( الأصدقاء الأحياء الأربعا الأقرباء )</p> <p>(ج) الكلمتين المترادفتين و الكلمتين المتضادتين : ( أعان ، الحرب ، أنار ، ساعد ، البسمة ، السلام )</p> <p>..... = ..... ≠ .....</p>	۱
<b>مهارت ترجمه به فارسی ۹ نمره</b>		
۳	<p>ترجم إلى الفارسية :</p> <p>(الف) أ يحسب الإنسان أن يُترك سدى .</p> <p>(ب) قالوا : حرقوه وأنصروا آلهتكم .</p> <p>(ج) إن الله يحب الذين يُقاتلون في سبيله صفاً .</p> <p>(د) إن الله لذو فضلٍ على الناس .</p> <p>(هـ) لا لباس أجملٌ من العافية .</p> <p>(و) أيها الفاجرُ جهلاً بالنسب .</p> <p>(ز) الهى ! إملأ صدرى أنشراحاً .</p> <p>(ح) و لا تهنوا و لا تحزنوا و أنتم الأعلون .</p> <p>(ط) و استعينوا بالصبر و الصلاة .</p> <p>(ي) وصل المسافرون إلى المطار و ركبوا الطائرة .</p>	۷
	صفحه ۱ از ۳	

	<p>(ک) هؤلاء الطلاب قاموا بجولة علمية .</p> <p>(ل) والده عارف لم تصعد جبل النور .</p> <p>(م) لجأ النبي (ص) في طريق هجرته إلى غار ثور .</p> <p>(س) يا أباي قد كنت في الحج العام الماضي ؟</p>	
۰/۵	<p>إنتخب الترجمة الصحيحة :</p> <p>(الف) كأن إرضاء الناس غايه لا تدرک :</p> <p>(۱) همانا خشنود ساختن همه مردم هدفی است که به دست نمی آید.</p> <p>(۲) گویی راضی کردن مردم هدفی است که به دست آورده نمی شود.</p> <p>(ب) سمکه السهم تحب أن تأکل الفرائس الحيه :</p> <p>(۱) ماهی تیرانداز دوست دارد که شکارش را زنده بخورد.</p> <p>(۲) ماهی تیر انداز دوست دارد که شکارهای زنده ، بخورد .</p>	۴
۱/۵	<p>کمل الترجمة :</p> <p>(الف) لعل الطالبة تجتهد في أداء واجباتها : ..... دانش آموز در انجام تکالیفش ..... .</p> <p>(ب) أيعمل العمال في المصانع فرحين ؟ آیا ..... در کارخانه ها ..... کار می کنند ؟</p> <p>(ج) ربنا ولا تحمنا ما لا طاقة لنا به : پروردگارا و آنچه را که برایش ( برای انجامش) هیچ ..... نداریم ، بر ما .....</p>	۵
<b>مهارت شناخت و کاربرد قواعد ۷ نمره</b>		
۲	<p>ترجم الأفعال : ( فقط فعلها را ترجمه کنید)</p> <p>(الف) الأطفال لم يجلسوا جنب والديهم :</p> <p>(ب) لن تكتبي شيئاً على الجدار :</p> <p>(ج) كان الفلاحان يقطعان بعض الأشجار :</p> <p>(د) كان الحارس قد امتنع عن النوم :</p> <p>(هـ) ما انقطع رجائي :</p> <p>(و) ذكرت بالخير في الضيافة :</p> <p>(ز) لا يحزنك قولهم :</p> <p>(ح) الهی عاملنا بفضلک :</p>	۶
	صفحه ۲ از ۳	

١	<p>عَيْنِ الْمُنَاسِبِ لِلْفَرَاغِ :</p> <p>(الف) .....نا الْمُعَلَّمُونَ مُحْتَرَمِينَ . ( يُعَامِلُونَ - يُعَامِلُ )</p> <p>(ب) جَدِّي ..... . ( تَذَكَّرَانِي - تَذَكَّرَنِي )</p> <p>(ج) جَلَسَ أَعْضَاءُ الْأُسْرَةِ أَمَامَ التَّلْفَازِ ..... الْحِجَّاجِ . ( هُوَ يُشَاهِدُ - وَ هُمْ يُشَاهِدُونَ )</p> <p>(د) ..... يَبْكِي الطِّفْلُ ؟ لِأَنَّهُ جَائِعٌ . ( لِمَ - لَمْ )</p>	٧
٠/٧٥	<p>مَيِّزْ فِي الْعِبَارَاتِ : ( لَا النَّافِيَةُ لِلْجِنْسِ - الْحَرْفُ الْمُشَبِّهُ بِالْفِعْلِ - الْحَالُ )</p> <p>لَا تَأْخُذُوا بِالْبَاطِلِ مِنْ أَهْلِ الْحَقِّ. قَالَ أَلَمْ أَنْ اللَّهُ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ. لَا تَمْتَنِعْ عَنْ أَكْلِ شَيْءٍ لَا ضَرَرَ فِيهِ / بَعَثَ اللَّهُ النَّبِيِّينَ مُبَشِّرِينَ .</p>	٨
٢	<p>أَكْتُبِ الْمَحَلَّ الْإِعْرَابِيَّ لِلْكَلِمَاتِ الَّتِي تَحْتَهَا خَطٌّ :</p> <p>أَقْوَى النَّاسِ مَنْ عَفَا عَدُوَّهُ مُقْتَدِرًا . يَبْقَى الْمُحْسِنُ حَيًّا وَ إِنْ نُقِلَ إِلَى مَنَازِلِ الْأَمْوَاتِ . هَلْ تَتَوَكَّلُ عَلَى النَّاسِ فِي أَعْمَالِكَ ؟</p> <p>هَذِهِ الطَّالِبَةُ فِي أَدَاءِ وَاجِبَاتِهَا مُجْتَهِدَةٌ . سَيَّارَتُنَا الْمُعَطَّلَةُ فِي مَوْقِفِ تَصْلِيحِ السِّيَّارَاتِ.</p>	٩
١/٢٥	<p>عَيْنِ فِي الْعِبَارَاتِ : ( اسْمُ الْفَاعِلِ - اسْمُ الْمَفْعُولِ - اسْمُ الْمُبَالِغَةِ - اسْمُ التَّفْضِيلِ - اسْمُ الْمَكَانِ )</p> <p>تَمَتَّى الْمُزَارِعُ لِنُزُولِ الْمَطَرِ الْكَثِيرِ / حَضَرَ السِّيَّاحُ فِي قَاعَةِ الْمَطَارِ / رَأَيْتُ الْأَوْلَادَ مَسْرُورِينَ / الْقِمَّةُ أَعْلَى الْجِبَلِ / فِي قَرْيَةٍ بِطَرُودِ مَسْجِدٍ عَظِيمٍ</p>	١٠
<b>مهارة درك و فهم ٢ نمره</b>		
٢	<p>إِقْرَأِ النَّصَّ التَّالِيَّ ثُمَّ أَجِبْ عَنِ الْأَسْئَلَةِ:</p> <p>سَمَكَةُ التِّيْلَابِيَا مِنْ أَغْرَبِ الْأَسْمَاكِ لِأَنَّهَا تَدَافِعُ عَنْ صِغَارِهَا عِنْدَ الْخَطَرِ . هِيَ تَبْلَعُ الصَّغَارَ وَ بَعْدَ زَوَالِ الْخَطَرِ تُخْرِجُهَا مِنَ الْفَمِ .</p> <p>إِتَّصَلَ السَّيِّدُ مُسْلِمِيٌّ بِصَدِيقِهِ لِكِي يُصَلِّحَ الْجَرَّارَةَ وَ لَكِنْ صَدِيقَهُ لَمْ يَقْبَلِ تَصْلِيحَهَا .</p> <p>(الف) مَتَى تَبْلَعُ هَذِهِ السَّمَكَةُ صِغَارَهَا ؟</p> <p>(ب) بِمَنْ اتَّصَلَ السَّيِّدُ مُسْلِمِيٌّ ؟</p> <p>(ج) هَلْ تُخْرِجُ الصَّغَارَ قَبْلَ زَوَالِ الْخَطَرِ ؟</p> <p>(د) عَيْنِ الْعِبَارَةِ الصَّحِيحَةُ وَ غَيْرَ الصَّحِيحَةِ :</p> <p>(١) صَدِيقُ السَّيِّدِ مُسْلِمِيٌّ صَلِّحَ الْجَرَّارَةَ .</p> <p>(٢) سَمَكَةُ التِّيْلَابِيَا مِنْ أَغْرَبِ الْأَسْمَاكِ بِسَبَبِ صِغَارِهَا .</p>	١١
أَرْجُو لَكُمْ فِي الدُّنْيَا نَجَاحًا وَ فِي الْآخِرَةِ فَلَاحًا		
صفحة ٣ از ٣		

اداره ی کل آموزش و پرورش شهر تهران

اداره ی آموزش و پرورش شهر تهران منطقه ۶ تهران



دبیرستان غیر دولتی پسرانه سرای دانش واحداحفاظ

کلید سؤالات پایان ترم نوبت اول سال تمصیلی ۱۴۰۳-۱۴۰۲

نام درس: .....

نام دبیر: .....

تاریخ امتحان: ..... / ۱۴۰۲/۱۰

ساعت امتحان: ..... صبح / عصر

ردیف	سوالات	بارم
۱	ترجم الكلمات التي تحتها خطاً : الف) سخن گفت (ب) محكم و استوار (ج) به درد می آورد (د) خراب	۱
۲	اكتب المطلوب منك : الف) اله (ب) الأربعاء (ج) أعان = ساعدَ الحرب ≠ السلام	۱
۳	ترجم إلى الفارسيّة : الف) گفتند او را بسوزانید و خدایانتان را یاری کنید. (ب) آیا انسان گمان می کند که بیهوده رها می شود؟ ج) بی گمان خداوند کسانی را که در راهش در یک صف مبارزه می کنند ، دوست دارد د) قطعاً خداوند دارای لطف بر مردم است . (ه) هیچ لباسی زیباتر از تندرستی نیست . (و) ای افتخار کننده به اصل و نسب از روی نادانی ز) خدایا سینه ام را ( دلم را ) از شادی پر کن. (ح) و سست نشوید و ناراحت نشوید در حالی که شما برترید. ط) از صبر و نماز یاری بجوید. (ی) مسافران به فروداه رسیدند و سوار هواپیما شدند. (ک) این دانش آموزان به گردشی علمی پرداختند. ل) مادر عارف از کوه نور بالا نرفت . (م) پیامبر در راه هجرتش ، به غار ثور پناه برد. (س) ای پدر من سال گذشته در حج بوده ای !	۷
۴	إنتخب الترجمة الصحيحة : الف) ۲ (ب) ۲	۰/۵
۵	كامل الترجمة : الف) شاید / تلاش کند (ب) کارگران / با خوشحالی (ج) توانی / تحمیل نکن	۱/۵
۶	ترجم الأفعال : الف) ننشستند (ب) نخواهی نوشت (ج) می بریدند (د) خودداری کرده بود ه) قطع نشد (و) یاد شدی (ز) نباید ناراحت کند (ح) رفتار کن	۲
۷	عين المناسب للفرغ : الف) يعاملُ (ب) تذكّرني (ج) وهم يشاهدون (د) لم	۱
۸	مميز في العبارات : ( لا النافية للجنس = لا ضرر الحرف المشبه بالفعل = أن الله الحال = مبشرين	۰/۷۵
۹	اكتب المحلّ الاعرابي للكلمات التي تحتها خطاً : أقوى = مبتدا عدوه = مفعول مُقْتَدِراً = حال المُحْسِن = فاعل الأموات = مضاف اليه النَّاس = مجرور به حرف جر مُجْتَهِدَةٌ = خبر الْمُعْطَلَةُ = صفت	۲
۱۰	عين في العبارات : ( اسم الفاعل = المزارع اسم المفعول = مسرورين اسم المبالغة = السباح اسم التفضيل = أعلى اسم المكان = مسجد )	۱/۲۵
۱۱	اقرأ النص التالي ثم أجب عن الأسئلة:	۲

	الف) عند الخطر	ب) بصديقه	ج) لا	د) ١- صحيح ٢- غير صحيح	
أرجو لكم في الدنيا نجاحا وفي الآخرة فلاحا رحيمي					